



立即發佈：2024 年 9 月 12 日

凱西·霍楚爾州長

## 霍楚爾州長表彰紐約州國防部隊的出色服務表現

### 表彰四位個人和兩組國防部隊成員

### 紐約國民警衛隊去年在招募和留任方面領先全國

凱西·霍楚爾州長今天表彰紐約州國防部隊的出色服務表現，表彰四位個人和兩組國防部隊成員，這些個人和成員出色履行任務，在全球作為我們州和國家的代表。紐約國民警衛隊 (New York National Guard, NYNG) 助理副官蜜雪兒·納塔利少將 (Major General Michel Natali) 與霍楚爾州長一起參加明天的嘉獎儀式。

「紐約州的國防部隊是全球服務和卓越的典範。」霍楚爾州長表示。「透過表彰這些個人和組織的模範服務表現，我們正在宣傳他們保護紐約人的敬業精神，同時也讓我們致力於同樣的事業。」

去年，紐約國民警衛隊在招募和留任方面領先全國，聯邦政府將紐約國民警衛隊的「力量健康」列在首位。最近，紐約國民警衛隊人員幫助應對極端天氣災害，為尋求庇護者提供資源支援，並被部署到紐約地鐵系統，以支援公共安全工作。聯合特遣部隊-帝國之盾 (Joint Task Force-Empire Shield, JTF-ES) 成立於 2001 年 9 月 11 日恐怖襲擊之後，是負責紐約市軍事防禦的安全部隊之一。聯合特遣部隊-帝國之盾每天都在保護主要交通樞紐和網路，協助執法，包括地鐵系統。約 100 名應對恐怖襲擊的紐約國防部隊成員今天仍在執勤。

州長表彰：派翠西奧·魯比拉爾下士 (Corporal Patricio Rubila)，紐約海軍民兵；布萊恩·薩爾塞多中士 (Sergeant Brian Salcedo)，紐約海軍民兵；及紐約陸軍國民警衛隊的德薩尼·雅克中士 (Sergeant Desany Jacques) 和紐約陸軍國民警衛隊的喬爾·斯特裡克蘭參謀軍士 (Joel Strickland)。

獲表彰者：

派翠西奧·魯比拉爾下士，紐約海軍民兵：魯比拉爾下士 2024 年 6 月 12 日接到任務，前往貝勒羅斯旅館 (Bellerose Inn)。當時一位尋求庇護者家長告知下士，他六歲的孩子出現窒息。魯比拉爾下士立即前往房間，發現一名六歲兒童因為吞咽物體而窒息。魯比拉爾下士沒有遲疑，立即實施海姆利克氏操作，清除阻塞的氣道，最終挽救了六歲孩子的生命。

- **布萊恩·薩爾塞多中士，紐約海軍民兵：**當薩爾塞多中士在 2024 年 6 月 28 日收到任務，前往超級湖酒店 (Superlake Hotel)，響應一對母子的援助請求，當時孩子已經沒有呼吸或反應。薩爾塞多中士立即對孩子進行了海姆利克氏操作，孩子在咳出一枚一毛錢硬幣後開始哭了起來。嬰兒回到母親身邊，不需要進一步的醫療護理。
- **喬爾·斯特裡克蘭參謀軍士，紐約陸軍國民警衛隊 (New York Army National Guard, NYARNG)；德薩尼·雅克中士 (Sergeant Desany Jacques)，紐約陸軍國民警衛隊**2024 年 5 月 20 日，喬爾·斯特裡克蘭參謀軍士和德薩尼·雅克中士幫助拯救了一名男子的生命，後者在皇后區地鐵站被刺傷。這兩位隊員利用醫療技能和醫藥工具包幫助受害者止血，保持穩定。國民警衛隊成員當時正在蘇芬大道 (Sutphin Boulevard) 和阿徹街 (Archer Street) 地鐵站檢查站報到。這些成員是聯合特遣部隊-帝國之盾的組員。這個特遣部隊包括 780 名士兵和飛行員，在執行年度訓練和演習期間在州內執行現役。這些成員為城市火車站、地鐵站、機場和橋樑提供安全保障。
- **傑弗里·羅斯上校 (Colonel Jeffrey Roth) 代表聯合特遣部隊-帝國之盾：**傑弗里·羅斯上校擔任聯合特遣部隊-帝國之盾的指揮官。傑弗里·羅斯上校是紐約市退伍軍人服務部 (New York City Department of Veterans Services) 的副部長，目前正在休假。傑弗里·羅斯上之前曾被派往中東地區，因服役表現而獲得多個獎項。
- **格林·韋爾上校 (Colonel Glyn Weir) 代表第 106 救援聯隊：**格林·韋爾上校自 2021 年 5 月以來一直擔任 106 任務支援小組 (106th Mission Support Group) 的指揮官。韋爾上校曾在伊拉克和阿富汗服役，已經參加了十多次部署任務。韋爾上校也支援國內的颶風和其他救援任務，並支援美國航太局 (National Aeronautics and Space Administration, NASA)，最近參加了用於人類返回太空飛行的策略、技術、流程和救援設備的測試。

### 關於紐約州國防部隊

- **聯合特遣部隊-帝國之盾：**聯合特遣部隊-帝國之盾的成立目的是為了應對 2001 年 9 月 11 日的恐怖襲擊，以保護紐約市未來免受襲擊。聯合特遣部隊-

帝國之盾是紐約州的常設軍事組織，負責規劃和準備國防支援，為整個紐約市地區民政當局的任務提供協助。聯合特遣部隊- 帝國之盾每天都在保護主要交通樞紐和網路，協助執法，包括地鐵系統。部隊包括一名上校指揮官，成員包括陸軍和空軍國民警衛隊人員及紐約海軍民兵和紐約警衛隊成員。州長透過副官部署特遣部隊。這個單位由紐約國民警衛隊提供州府資源和支援，以支援州和城市應急管理和執法官員，並由國民警衛隊成員組成快速響應部隊，執行國土安全任務。截至 2023 年底，已有 707 名隊員被分配到主要交通樞紐，以加強地方、州和聯邦執法實體的任務。約有 100 名紐約國民警衛隊成員到今天仍在執勤，成員參加了 23 年前恐怖襲擊的響應工作。

- **第 106**

**救援聯隊：**聯隊歷史可以追溯到第二次世界大戰，當時的聯隊成員駕駛轟炸機在歐洲打擊法西斯主義。這些成員經常執行危險的飛行任務，並在極端天氣災害期間進行空中救援。去年，聯隊在尋找失蹤泰坦潛水器的任務中發揮了關鍵作用。此外，在 2001 年 9 月 11 日，第 106 救援聯隊是第一支出現在紐約市中心現場的空中國民警衛隊。

### **紐約州副官雷蒙德·希爾茲 (Raymond Shields)**

表示，「我要感謝霍楚爾州長表彰紐約國民警衛隊和紐約海軍民兵成員，認可成員每天的工作，他們每天都在協助紐約同胞和保衛美利堅合眾國。能夠為我們州、我們國家，以及我們全州社區的居民服務，我感到非常自豪。」

### **紐約州助理副官蜜雪兒·納塔利少將表示，「350**

年來，紐約國民警衛隊響應號召，捍衛我們的州和國家，警衛隊的公民士兵和飛行員對這段歷史深感自豪。國民警衛隊和紐約海軍民兵都是我們州內社區的一分子，因此我們很榮幸能夠在有需要時為我們的朋友和鄰居提供服務。感謝霍楚爾州長關注表彰這種服務。」

### **州參議員科德爾·克萊雷 (Cordell Cleare)**

表示，「我很高興看到霍楚爾州長表彰國民警衛隊。這兩位軍官是警衛隊勇敢無私表現的最佳範例。我們非常尊重國民警衛隊。我們感謝警衛隊成員的服務和奉獻。警衛隊所做的工作，不管是否可見，每天都在紐約州為我們提供保護。」

### **眾議員金伯利·讓·皮埃爾 (Kimberly Jean Pierre) 表示，「作為退伍軍人事務委員會 (Veterans' Affairs Committee)**

主席，能與霍楚爾州長站在一起，向紐約州國防部隊的非凡勇氣和奉獻精神致敬，我深懷感激之情。我們今天所表彰的個人和團體，在保護我們社區方面做出了非凡的承諾。這些個人和團隊的無私行為是一個明確的訊息，讓我們知道我們極其依賴他們，以確保每個紐約人的安全和福祉。從派翠西奧·魯比拉爾下士和布賴恩·薩爾塞多下士拯救生命的英雄事蹟，到喬爾·斯特裡克蘭參謀軍士和德薩尼·雅克中士迅速而果斷的行動，以及傑弗里·羅斯上校和格林·韋爾上校的堅定領導，都只是我們隊伍中日常勇敢行為

和奉獻精神的光輝榜樣之一。聯合特遣部隊-帝國之盾和第 106 救援聯隊的成員在其服務中超越自我，他們所做的犧牲絕不會被忽視。我們對他們每個人都致以最深切的謝意，感謝他們對我們州和國家所做出的堅定奉獻。」

###

可造訪網站 [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov) 瀏覽更多新聞  
紐約州 | 州長辦公室 | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418  
註冊州長辦公室的最新動態：[ny.gov/signup](http://ny.gov/signup) | 傳送簡訊「NEW YORK」至 81336

[退出訂閱](#)